

Chambre des Représentants

SESSION 1975-1976

27 AVRIL 1976

PROPOSITION DE RESOLUTION

concernant l'assemblée de la CNUCED IV
qui se tiendra à Nairobi en mai 1976.

(Déposée par MM. Baert et Raskin.)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Au début de mai 1976 se tiendra à Nairobi la quatrième assemblée de la CNUCED.

Le Gouvernement devra y prendre attitude sur les questions qui de toute urgence se posent à l'échelle mondiale en ce qui concerne l'approvisionnement en matières premières, les problèmes alimentaires mondiaux, le transfert de technologie, l'endettement des pays en voie de développement, etc.

Il convient que le Gouvernement soit informé à temps des desiderata du Parlement quant à ces questions.

PROPOSITION DE RESOLUTION

La Chambre invite le Gouvernement à prendre sans délai des mesures visant à informer le public de l'importance de l'assemblée de la CNUCED pour l'édification ultérieure de la communauté mondiale dans la paix et la coopération.

D'autre part, la Chambre estime que le Gouvernement devrait, avant la conférence, faire connaître sa position sur le problème des matières premières et favoriser l'établissement d'un système assurant un revenu juste et stable aux pays en voie de développement qui sont producteurs, permettant aux pays industrialisés de stabiliser leur propre économie et offrant aux pays non producteurs les garanties nécessaires d'un développement dans l'indépendance et l'égalité.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1975-1976

27 APRIL 1976

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

betreffende de vergadering van de UNCTAD IV
die in mei 1976 te Nairobi zal plaatshebben.

(Ingediend door de heren Baert en Raskin.)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Begin mei 1976 zal te Nairobi de vierde vergadering van UNCTAD plaatshebben.

De Regering zal er positie moeten nemen tegenover de nijpende problemen die zich op wereldvlak stellen inzake grondstoffenvoorziening, de voedselvoorziening, de overdracht van technologie, de schuldenlast bij de ontwikkelingslanden, e.d.m.

Het is passend dat de Regering tijdig wordt ingelicht omtrent de inzichten van het Parlement terzake.

F. BAERT,
E. RASKIN.

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

De Kamer verzoekt de Regering onverwijld maatregelen te treffen opdat het publiek op de hoogte zou worden gebracht van het belang van de vierde vergadering van UNCTAD voor de verdere uitbouw van de wereldgemeenschap in vrede en onderlinge samenwerking.

Verder is de Kamer van oordeel dat de Regering vóór de conferentie haar houding zou moeten bekend maken inzake het grondstoffenvraagstuk en zou aansturen op een internationale regeling die de ontwikkelingslanden-producten een rechtvaardig en vast inkomen biedt, die aan de geïndustrialiseerde landen toelaat hun eigen economie te stabiliseren en die aan de ontwikkelingslanden-niet-producten de nodige waarborgen kan bieden voor een onafhankelijke en gelijkwaardige ontwikkeling.

La Chambre a pris connaissance des problèmes qui se posent au sujet de l'acceptation par la C. E. E. d'un fonds commun des matières premières. Elle insiste pour que le Gouvernement adopte à cet égard un point de vue progressiste.

En ce qui concerne l'industrialisation, la Chambre invite le Gouvernement à se conformer aux résolutions de l'Organisation des Nations Unies pour le Développement industriel relatives à l'industrialisation des pays en voie de développement, tout en restant attentif à l'émancipation sociale de leurs populations. Le transfert de technologie doit se faire de telle manière qu'il reste adapté aux possibilités des pays en voie de développement et donne en même temps aux pays industrialisés l'occasion de prendre les mesures de reconversion nécessaires.

La Chambre souligne en outre que certaines restructurations s'imposeront à l'intérieur du territoire national.

L'aide financière au Tiers Monde doit être poursuivie et éventuellement accrue, compte tenu des modifications qui ne manqueront pas de se produire dans les formes sous lesquelles est accordée l'assistance.

En ce qui concerne les problèmes alimentaires mondiaux qui constitueront également un point important de l'ordre du jour de la CNUCED IV, la Chambre invite dès lors le Gouvernement à défendre au sein de la C. E. E. les conclusions de la Conférence alimentaire mondiale : participation au programme international d'aide alimentaire, au fonds international de développement agricole ainsi qu'à la constitution de réserves alimentaires internationales.

25 mars 1976.

De Kamer heeft kennis genomen van de problemen die zich stellen omtrent de aanvaarding door de E. E. G. van een gemeenschappelijk fonds voor de grondstoffen. Zij dringt er op aan dat de Regering een progressief standpunt terzake zou innemen.

Inzake de industrialisering verzoekt de Kamer de Regering de resoluties van de United Nations industrial development Organisation inzake industrialisering van de ontwikkelingslanden na te leven en daarbij de sociale emancipatie van de volkeren in die landen niet uit het oog te verliezen. De overdracht van technologie moet in die mate geschieden dat zij aangepast blijft aan de mogelijkheden van de ontwikkelingslanden en tevens de industrielanden de gelegenheid geeft de nodige reconversie maatregelen te treffen.

De Kamer wijst er tevens op dat in België bepaalde herstructureringen zullen noodzakelijk zijn.

De financiële hulp aan de Derde Wereld dient verder te worden verhoogd, met inachtneming van de wijzigingen die zich ongetwijfeld zullen voordoen in de hulpverleningsvormen.

In verband met het wereldvoedselvraagstuk dat een belangrijk agendapunt zal vormen op UNCTAD IV, verzoekt de Kamer de Regering binnen de E. E. G., de besluiten van de Wereldvoedselconferentie te verdedigen : deelneming aan het internationaal voedselhulpprogramma, aan het internationaal fonds voor landbouwontwikkeling en aan de totstandkoming van internationale voedselvoorraden.

25 maart 1976.

F. BAERT,
E. RASKIN,
Nelly MAES,
J. VANDEMEULEBROUCKE.